

**INSTRUCCIONES DEL DECANATO DE LA FACULTAD DE HUMANIDADES PARA PARTICIPAR EN EL PROCESO DE ASIGNACIÓN DE TUTORES DE TFG DE LOS GRADOS DE DICHO CENTRO PARA EL CURSO 2025-26**

El Decanato de la Facultad de Humanidades de la Universidad Pablo de Olavide, de Sevilla, ha establecido las siguientes instrucciones para participar en el proceso de asignación de tutores de TFG de los grados de la Facultad de Humanidades para el curso 2025-26 mediante el uso de la herramienta informática alojada en el acceso personalizado de los estudiantes matriculados en dicha asignatura por vez primera:

**Primera.** Se abre el plazo de solicitud de asignación de tutor de TFG para el curso 2025-26 desde el día **07 al 17 de octubre de 2025**, ambos inclusive.

**Segunda.** La solicitud se realiza a través de la aplicación informática habilitada en el acceso personalizado de los estudiantes y la asignación es automática atendiendo al criterio de nota media del expediente académico y teniendo en cuenta las preferencias incluidas en la petición. El cálculo de la nota media se realizará atendiendo a la *Instrucción del Vicerrectorado de Planificación Docente sobre el cálculo y la publicación de las notas medias en estudios de grado de la Universidad Pablo de Olavide, de Sevilla*, de 25 de julio de 2017 (BUPO 4/2017). **Solo podrán participar en el proceso informático regulado en estas instrucciones los estudiantes de primera matrícula** en la asignatura de TFG del grado en el que se encuentran matriculados.

**Tercera.** Los estudiantes de matrículas sucesivas en TFG continuarán de oficio con el tutor asignado en el último proceso de asignación en el que hayan participado. No obstante, tras la resolución de asignación provisional de tutores de TFG para el curso 2025-26, se abrirá un plazo en el que los estudiantes podrán renunciar al tutor asignado: tanto los estudiantes de primera matrícula como los de matrículas sucesivas podrán renunciar a los tutores asignados y solicitar un nuevo tutor de entre los que quedaron vacantes en el proceso informático y en las resultas tras la asignación provisional.

**Cuarta.** Los estudiantes del Doble Grado en Humanidades y Traducción e Interpretación matriculados en los dos TFG deben realizar una única solicitud con dos bloques de peticiones, uno para el TFG de Humanidades y otro para el de Traducción e Interpretación.

**Quinta.** Los estudiantes del Doble Grado en Ciencias Ambientales y Geografía e Historia, Geografía e Historia y Relaciones Internacionales, Traducción e Interpretación-francés y Relaciones Internacionales y Traducción e Interpretación-alemán y Relaciones internacionales matriculados en el TFG de Geografía e Historia o Traducción e Interpretación, deben realizar una solicitud para la asignación de tutor del TFG de Geografía e Historia o Traducción e Interpretación teniendo en cuenta la oferta de tutores de dicho grado que aparece en el **Anexo I**.

**Sexta.** Las peticiones de tutores deben ordenarse por orden de preferencia y ser suficientemente amplias para evitar que el estudiante quede sin asignación por falta de preferencias.

**Séptima.** En los grados en Traducción e Interpretación, así como en las asignaturas 918114, 305107 y 919109, los estudiantes deberán tener en cuenta la lengua de trabajo asociada a los tutores, tal como se indica en el **Anexo I**.

Sevilla, 6 de octubre de 2025

M<sup>a</sup> Ángeles Conde Parrilla  
Vicedecana de Gestión Académica de la Facultad de Humanidades

<b>Código Seguro De Verificación</b>	dBVA109J6YTyCl0Xn+Gz/g==	<b>Fecha</b>	06/10/2025
<b>Normativa</b>	Este informe tiene carácter de copia electrónica auténtica con validez y eficacia administrativa de ORIGINAL (art. 27 Ley 39/2015).		
<b>Firmado Por</b>	M. <sup>a</sup> de los Angeles Conde Parrilla		
<b>Url De Verificación</b>	<a href="https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyCl0Xn%2BGz%2Fg%3D%3D">https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyCl0Xn%2BGz%2Fg%3D%3D</a>	<b>Página</b>	1/6



**ANEXO I  
OFERTA DE TEMAS Y TUTORÉS DE TFG  
Curso 2023-24**

NOMBRE TITULACIÓN	LÍNEAS DE TRABAJO	PLAZAS	ÁREA	DEPARTAMENTO	TUTOR/A	LENGUAS DE TRABAJO
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	EXPERIENCIAS SOCIOCOMUNITARIAS QUE, CON DISTINTAS ESTRATEGIAS (ARTÍSTICAS, REINVENTIVAS, COMERCIALES...), RECLAMAN FORMAS EMERGENTES DE HACER CIUDAD	1	ANÁLISIS GEOGRÁFICO REGIONAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ANTONIO GARCÍA GARCÍA	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	DESIGUALDADES SOCIALES URBANAS: PROCESOS DE MARGINALIZACIÓN VS PROCESOS DE INTEGRACIÓN Y TRANSFORMACIÓN DE BARRIOS. // ANÁLISIS GEOGRÁFICO, TERRITORIAL Y PAISAJÍSTICO: UNA PERSPECTIVA ECOLÓGICA, SOCIAL Y PATRIMONIAL	1	ANÁLISIS GEOGRÁFICO REGIONAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	FRANCISCO JOSÉ TORRES GUTIÉRREZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	ANÁLISIS DE LA DISTRIBUCIÓN DEL ESPACIO CONSTRUIDO EN ANDALUCÍA A TRAVÉS DEL CATASTRO // APLICACIÓN DE LOS SIG EN LA EVOLUCIÓN DE LOS USOS DEL SUELO	1	ANÁLISIS GEOGRÁFICO REGIONAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	SERAFIN OJEDA CASARES	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	CULTURAS DE FRONTERA Y PATRIMONIOS TRANSPRONTERIZOS.	1	ANTROPOLOGÍA SOCIAL	ANTROPOLOGÍA SOCIAL, PSICOLOGÍA BÁSICA Y SALLO PÚBLICA	ELODIA HERNÁNDEZ LEÓN	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	ARQUEOLOGÍA, ARQUEOLOGÍA ROMANA, ARQUEOLOGÍA DE LA PENÍNSULA IBÉRICA, PATRIMONIO ARQUEOLÓGICO ITALICA.	6	ARQUEOLOGÍA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	RAFAEL HIDALGO PRIETO	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	ARQUEOLOGÍA, ARQUEOLOGÍA ROMANA, ARQUEOLOGÍA DE LA ANTIGÜEDAD TARDÍA	1	ARQUEOLOGÍA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ISABEL SÁNCHEZ RAMOS	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	-GRECIA Y ROMA EN EL CINÉ, LA LITERATURA, LA MÚSICA, LAS ARTES PLÁSTICAS Y OTRAS MANIFESTACIONES DE LA CULTURA POPULAR -MONSTRUOS QUE DICEN QUÉNES SOMOS DE LA ANTIGÜEDAD AL S. XXI -RACIS GRIECOLATINOS DEL ENCLÓPIDISMO. -LA ANTIGÜEDAD CLÁSICA Y SU INFLUENCIA EN LAS ETOLOGÍAS DEL MUNDO CONTEMPORÁNEO.	2	FILOLOGÍA LATINA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ALBERTO MARINA CASTILLO	ESPAÑOL, INGLÉS, ALEMÁN
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	1) FILOSOFÍA Y GÉNERO. 2) FILOLOGÍA FEMENINA. 3) CIENCIA CIUDADANA	1	FILÓSOFÍA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MARIAN PÉREZ BERNAL	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	PAISAJE DE DOÑANA DESDE EL DIÁLOGO INTERDISCIPLINAR	1	GEOGRAFÍA FÍSICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ÁGUEDA VILA DÍAZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	CARTOGRAFÍA Y LA INFORMACIÓN EN LOS MAPAS	2	GEOGRAFÍA FÍSICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JESÚS JURADO ESTÉVEZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	1.- GEOGRAFÍA Y PATRIMONIO RURAL, INDUSTRIAL, PATRIMONIO MINERO. 2.- ORDENACIÓN DEL TERRITORIO, ESPACIOS EN CONFLICTO (CIUDADES SATURADAS, ABANDONO DEL MUNDO RURAL) 3.- MIGRACIONES HUMANAS	2	GEOGRAFÍA HUMANA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	AMALIA VAHÍ SERRANO	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	TRADICIÓN CLÁSICA, HISTORIA DE LA ANTIGÜEDAD, HISTORIOGRAFÍA	1	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUAN BALLESTEROS SANCHEZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DE ROMA, HISTORIA DE LAS RELACIONES EN LA ANTIGÜEDAD	3	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	RODOLFO GORRILLO HERVAS	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DE ROMA HISTORIA DE LAS MUJERES EN EL MUNDO ANTIGÜO. RECEPCIÓN DEL MUNDO ANTIGÜO	2	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	CRISTINA ROSILLO LOPEZ	ESPAÑOL/ INGLÉS
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DE ROMA HISTORIA DE LAS RELACIONES EN LA ANTIGÜEDAD. RECEPCIÓN DEL MUNDO ANTIGÜO.	1	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ELENA MUÑOZ GRUILLAVO	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	IMPERIO ROMANO, PEREVENENCIA DE LA TRADICIÓN CLÁSICA	1	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUAN MANUEL CORTÉS COPETE	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DE LOS MOVIMIENTOS SOCIALES: HISTORIA Y DEPORTE, POBLACIÓN RURAL Y DESPOBLACIÓN, LOS MEDIOS AUDIOVISUALES EN EL ESTUDIO DE LA HISTORIA CONTEMPORÁNEA	2	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUAN LUIS MARTÍNEZ DE LA FUENTE	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA AMBIENTAL; CONFLICTOS AMBIENTALES EN LA HISTORIA CONTEMPORÁNEA; HISTORIA RURAL/AGRICULTURA	0	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	SERGIO ANDRÉS SALAZAR GALÁN	ESPAÑOL/ INGLÉS
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA CONTEMPORÁNEA DE LAS MUJERES Y/O DE GÉNERO, FEMINISMOS, MOVIMIENTOS SOCIALES, HISTORIA CONTEMPORÁNEA (GENERAL), HISTORIA DE ESPAÑA CONTEMPORÁNEA.	3	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	INMACULADA VILA GIL-BERMEJO	ESPAÑOL/ INGLÉS/ ITALIANO
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DE AMÉRICA	2	HISTORIA DE AMÉRICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ANTONIO VIDAL DÍTEGA	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DE AMÉRICA	1	HISTORIA DE AMÉRICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUSTO CUBO BONITO	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	PATRIMONIO ARTÍSTICO ARQUEOLÓGICO	2	HISTORIA DEL ARTE	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	INMACULADA CARRASCO GÓMEZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DEL ARTE	1	HISTORIA DEL ARTE	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MARÍA DE LOS ÁNGELES FERNÁNDEZ VALLE	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA DEL ARTE	1	HISTORIA DEL ARTE	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUAN PRIETO GORDILLO	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA MEDIEVAL UNIVERSAL, HISTORIA MEDIEVAL DE LA PENÍNSULA IBÉRICA, HISTORIA DE LA MUJER, HISTORIA DE LA IGLESIA, HISTORIA DE LA TRADUCCIÓN	3	HISTORIA MEDIEVAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JESÚS MANUEL GARCÍA AYOSSO	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA MEDIEVAL UNIVERSAL, HISTORIA MEDIEVAL DE LA PENÍNSULA IBÉRICA, HISTORIA DE LA MUJER, HISTORIA DE LA IGLESIA, HISTORIA DE LA TRADUCCIÓN	3	HISTORIA MEDIEVAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JESÚS GARCÍA DÍAZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA MEDIEVAL UNIVERSAL, HISTORIA MEDIEVAL DE LA PENÍNSULA IBÉRICA, HISTORIA DE LA MUJER, HISTORIA DE LA IGLESIA, HISTORIA DE LA TRADUCCIÓN	2	HISTORIA MEDIEVAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JOSE MARÍA MIURA ANDRADES	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	CIRCULACIÓN DE PERSONAS, PRODUCTOS E IDEAS EN LA PRIMERA GLOBALIZACIÓN (SIGLO XV-XVIII) CULTURA Y SOCIEDAD EN LA EDAD MODERNA RELIGIOSIDAD EN LA EDAD MODERNA HISTORIA DEL LIBRO Y LA LECTURA HISTORIA DE LAS MINORÍAS EN LA EDAD MODERNA	5	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	NATALIA MAILLARD ÁLVAREZ	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	REVUELTAS Y PROCESOS DE RESISTENCIA EN LA EDAD MODERNA REDES MERCANTILES DURANTE LA EDAD MODERNA REPÚBLICAS Y REPUBLICANISMO EN UNA EUROPA DE PRINCIPES MINORÍAS RELIGIOSAS SEPARADAS Y JUDEO-CONVERSOS PORTUGUESES EN EL SENO DE LA MONARQUÍA HISPÁNICA RAZA Y PROCESOS DE MARGINALIZACIÓN EN LA EDAD MODERNA INDUSTRIACIÓN Y CONTROLES SOCIALES PENSAMIENTO POLÍTICO EN LA EUROPA MODERNA GUERRA Y ESPIONAJE EN LA EUROPA MODERNA CIUDADES E IMPERIOS EN LA EDAD MODERNA.	2	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MANUEL HERRERO SÁNCHEZ	ESPAÑOL E INGLÉS (TAMBIÉN EN CASO DE POSIBILIDAD, FRANCÉS E ITALIANO)
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	MONARQUÍA HISPÁNICA, IMPERIOS IBÉRICOS, MISIONES JESUITAS, DIPLOMACIA INTERCULTURAL	1	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JOÃO VICENTE MELO	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	HISTORIA MODERNA, HISTORIA DE LA MONARQUÍA HISPÁNICA, HISTORIA SOCIAL (SIGLOS XV-XVIII), HISTORIA GLOBAL, HISTORIA DE LA GLOBALIZACIÓN, CIUDADES GLOBALES, HISTORIA DE LOS IMPERIOS, HISTORIA DE LAS FRONTERAS, HISTORIA DE LA VIOLENCIA, DIPLOMACIA INTERCULTURAL, HISTORIA MEDITERRÁNEA, HISTORIA DEL MAGREB O NORTE DE ÁFRICA, HISTORIA DEL MUNDO ATLÁNTICO	8	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JOSÉ MIGUEL ESCRIBANO PÁEZ	ESPAÑOL E INGLÉS
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	GÉNEROS Y ETNIAS, SIGLOS XV-XVIII CONDICIONES DE VIDA Y MUJERTE EN LAS CIUDADES PORTUARIAS DE LA ÉPOCA MODERNA	1	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	BETHANY ARAM	ESPAÑOL E INGLÉS
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	LITERATURA DEL SIGLO DE ORO Y CONTEMPORÁNEA	1	LITERATURA ESPAÑOLA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	SEBASTIÁN ORDÓÑEZ CHACÓN	ESPAÑOL
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	LITERATURA DEL SIGLO DE ORO Y CONTEMPORÁNEA	1	LITERATURA ESPAÑOLA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JOSE MARÍA FERNÁNDEZ VÁZQUEZ	ESPAÑOL

**Código Seguro De Verificación**

dBVA109J6YTyCl0Xn+Gz/g==

**Fecha**

06/10/2025

**Normativa**

Este informe tiene carácter de copia electrónica auténtica con validez y eficacia administrativa de ORIGINAL (art. 27 Ley 39/2015).

**Firmado Por**

M.ª de los Angeles Conde Parrilla

**Url De Verificación**

<https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyCl0Xn%2BGz%2Fg%3D%3D>

**Página**

2/6



**ANEXO I  
OFERTA DE TEMAS Y TITULOS DE TFG  
Curso 2023-24**

NOMBRE TITULACIÓN	LÍNEAS DE TRABAJO	PLAZAS	ÁREA	DEPARTAMENTO	TUTOR/A	LENGUAS DE TRABAJO
GRADO EN GEOGRAFÍA E HISTORIA	- MEJORA DE SERVICIOS EN BIBLIOTECAS Y OTRAS UNIDADES DE INFORMACIÓN - NUEVOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN DIGITALES - ESTUDIOS SOBRE REDES SOCIALES Y DISEÑO DE PLANES DE MEDIOS SOCIALES - DIGITALIZACIÓN DE COLECCIONES DOCUMENTALES - INVESTIGACIÓN EN HUMANIDADES DIGITALES - COLECCIONES Y SERVICIOS EN BIBLIOTECAS UNIVERSITARIAS, DE INVESTIGACIÓN Y ESPECIALIZADAS - CREACIÓN DE BASES DE DATOS PARA EL ESTUDIO DE LA HISTORIA - ESTUDIOS SOBRE BIBLIOTECAS Y/O COLECCIONES HISTÓRICAS - CONTRIBUCIÓN Y GESTIÓN DE BIBLIOTECAS Y REPOSITARIOS DIGITALES - IMPACTO DE LOS GRANDES MODELOS DE LENGUAJE Y LA INTELIGENCIA ARTIFICIAL EN LA PRODUCCIÓN Y CONSUMO DE LA INFORMACIÓN	4	BIBLIOTECONOMÍA Y DOCUMENTACIÓN	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	NEVES GARCÍA CANTOS	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	- PRÁCTICAS ARTÍSTICAS PARTICIPATIVAS PARA LA AMPLIACIÓN DEL ESPACIO PÚBLICO Y EL DESARROLLO DE LA CALIDAD DE VIDA URBANA - APLICACIONES DE UNA PERSPECTIVA CONTEMPORÁNEA DEL ANÁLISIS DE PASAJES PATRIMONIALES.	2	ANÁLISIS GEOGRÁFICO REGIONAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ANTONIO GARCÍA GARCÍA	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DEL FÚTBOL; ANTROPOLOGÍA DEL FÚTBOL	1	ANTROPOLOGÍA SOCIAL	ANTROPOLOGÍA SOCIAL, PSICOLOGÍA BÁSICA Y SALUD PÚBLICA	ALBERTO DEL CAMPO TEJEDOR	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN HUMANIDADES	DIVERSIDAD SEXUAL	1	ANTROPOLOGÍA SOCIAL	ANTROPOLOGÍA SOCIAL, PSICOLOGÍA BÁSICA Y SALUD PÚBLICA	JOSÉ MARÍA VALCLENDE	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	MEMORIA, PATRIMONIO Y SEXUALIDAD	1	ANTROPOLOGÍA SOCIAL	ANTROPOLOGÍA SOCIAL, PSICOLOGÍA BÁSICA Y SALUD PÚBLICA	RAFAEL CÁCERES FERIA	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	ARQUEOLOGÍA, ARQUEOLOGÍA ROMANA, ARQUEOLOGÍA DE LA ANTIGÜEDAD TARDÍA	2	ARQUEOLOGÍA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ISABEL SÁNCHEZ RAMOS	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	- ESTUDIOS SOBRE USUARIOS DE BIBLIOTECAS CON NECESIDADES ESPECIALES - CONTRIBUCIÓN Y GESTIÓN DE BIBLIOTECAS Y REPOSITARIOS DIGITALES - MEJORA DE SERVICIOS EN BIBLIOTECAS Y OTRAS UNIDADES DE INFORMACIÓN - NUEVOS MEDIOS DE COMUNICACIÓN DIGITALES - ESTUDIOS SOBRE REDES SOCIALES Y DISEÑO DE PLANES DE MEDIOS SOCIALES - DIGITALIZACIÓN DE COLECCIONES PATRIMONIALES Y/O PRESERVACIÓN DIGITAL - INVESTIGACIÓN EN HUMANIDADES DIGITALES - COLECCIONES Y SERVICIOS EN BIBLIOTECAS UNIVERSITARIAS, DE INVESTIGACIÓN Y ESPECIALIZADAS - ADQUISICIÓN/ENSEÑANZA/EVALUACIÓN DE LA COMPETENCIA DIGITAL - CIENCIA ABIERTA - ESTUDIOS SOBRE EDICIÓN Y/O EL SECTOR EDITORIAL - ANÁLISIS DE HERRAMIENTAS DE BÚSQUEDA Y COMPORTAMIENTO INFORMACIONAL EN LA WEB - ESTUDIOS SOBRE BIBLIOTECAS Y/O COLECCIONES HISTÓRICAS - ESTUDIOS SOBRE USUARIOS DE BIBLIOTECAS CON NECESIDADES ESPECIALES - IMPACTO DE LOS GRANDES MODELOS DE LENGUAJE Y LA INTELIGENCIA ARTIFICIAL EN LA PRODUCCIÓN Y CONSUMO DE LA INFORMACIÓN	2	BIBLIOTECONOMÍA Y DOCUMENTACIÓN	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MARÍA DEL MAR MARTÍNEZ HIDALGO	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	- CLÁSICOS GREGOLATINOS EN EL S. XXI - LITERATURA GREGOLATINA Y/O RECEPCIÓN CLÁSICA CON PERSPECTIVA DE GÉNERO; - MOTIVOS AMATORIOS CLÁSICOS Y SU RECEPCIÓN; - CULTURA CLÁSICA Y ARTES ESCÉNICAS	4	FILOLOGÍA LATINA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ROSARIO MORENO SOLDEVILA	ESPAÑOL E INGLÉS
GRADO EN HUMANIDADES	1) FILOSOFÍA Y GÉNERO; 2) EPISTEMOLOGÍA FEMINISTA; 3) CIENCIA CIUDADANA	2	FILOSOFÍA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MARIAN PÉREZ BERNAL	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	PENSAMIENTO FILOSÓFICO ESTÉTICO CONSERVADOR CONTEMPORÁNEO. ESTA LÍNEA DE INVESTIGACIÓN PERMITIRÁ AL ALUMNO CONOCER LA PROPIA ESTÉTICA FILOSÓFICA DE AUTORES CONSERVADORES RELEVANTES DEL SIGLO XX Y XXI. EL ALUMNO PROFUNDIZARÁ Y ANALIZARÁ LAS CLAVES TEÓRICAS DE DICHO PENSAMIENTO Y ANALIZARÁ SU EVOLUCIÓN Y ADAPTACIÓN A LA SOCIEDAD ACTUAL. TAMBIÉN PODRÁ ENFRENTAR DICHAS PROPUESAS TEÓRICAS A LAS DEL POSMODERNISMO Y SU DESARROLLO FILOSÓFICO ACTUAL.	1	FILOSOFÍA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	SANTIAGO ÁLVAREZ GARCÍA	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	PASAJE DE DOÑANA DESDE EL DIÁLOGO INTERDISCIPLINAR	1	GEOGRAFÍA FÍSICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ÁGUEDA VILA DÍAZ	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	1.- GEOGRAFÍA Y PATRIMONIO RURAL, INDUSTRIAL, PATRIMONIO MINERO. 2.- COHESIÓN TERRITORIAL Y SOCIAL, ESPACIOS EN CONFLICTO (CIUDADES SATURADAS, ABANDONO DEL MUNDO RURAL) 3.- MIGRACIONES HUMANAS	2	GEOGRAFÍA HUMANA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	AMALIA VAHÉ SERRANO	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE ROMA, HISTORIA DE LAS RELIGIONES EN LA ANTIGÜEDAD	3	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ROCÍO GORDILLO HERVAS	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE ROMA, HISTORIA DE LAS MUJERES EN EL MUNDO ANTIGUO, RECEPCIÓN DEL MUNDO ANTIGUO	2	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	CRISTINA ROSILLO LÓPEZ	ESPAÑOL/ INGLÉS
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE ROMA, HISTORIA DE LAS RELIGIONES EN LA ANTIGÜEDAD, RECEPCIÓN DEL MUNDO ANTIGUO.	2	HISTORIA ANTIGUA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ELENA MUÑOZ GRIJALVO	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE LOS MOVIMIENTOS SOCIALES; HISTORIA Y DEPORTE, POBLACIÓN RURAL Y DESPOBLACIÓN, LOS MEDIOS AUDIOVISUALES EN EL ESTUDIO DE LA HISTORIA CONTEMPORÁNEA	6	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUAN LUIS MARTÍNEZ DE LA FUENTE	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA AMBIENTAL; CONFLICTOS AMBIENTALES EN LA HISTORIA CONTEMPORÁNEA; HISTORIA RURAL/AGRARIA	1	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	SERGIO ANDRÉS SALAZAR GALÁN	ESPAÑOL/ INGLÉS
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE LOS MOVIMIENTOS SOCIALES; HISTORIA AGRARIA Y DEL MUNDO RURAL; HISTORIA POLÍTICA CONTEMPORÁNEA Y DEL TIEMPO PRESENTE, HISTORIA DE LA DEMOCRACIA.	1	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	EMILIO JOSÉ SANTOS CASTILLA	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA CONTEMPORÁNEA DE LAS MUJERES Y/O DE GÉNERO, FEMINISMOS, MOVIMIENTOS SOCIALES, HISTORIA CONTEMPORÁNEA (GENERAL), HISTORIA DE ESPAÑA CONTEMPORÁNEA.	3	HISTORIA CONTEMPORÁNEA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	INMACULADA VILA GIL-BERMEJÉ	ESPAÑOL / INGLÉS/ ITALIANO
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE AMÉRICA	1	HISTORIA DE AMÉRICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JUSTO CUÑO BONITO	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DE AMÉRICA	2	HISTORIA DE AMÉRICA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	ANTONINO VIDAL ORTEGA	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	PATRIMONIO ARTÍSTICO Y ARQUEOLÓGICO	2	HISTORIA DEL ARTE	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	INMACULADA CARRASCO GÓMEZ	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA DEL ARTE	1	HISTORIA DEL ARTE	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MARÍA DE LOS ANGELES FERNÁNDEZ VALLE	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA MEDIEVAL UNIVERSAL, HISTORIA MEDIEVAL DE LA PENÍNSULA IBÉRICA HISTORIA DE LA MUJER HISTORIA DE LA IGLESIA HISTORIA DE LA TRADUCCIÓN	3	HISTORIA MEDIEVAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JESÚS MANUEL GARCÍA AYOSSO	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA MEDIEVAL UNIVERSAL, HISTORIA MEDIEVAL DE LA PENÍNSULA IBÉRICA HISTORIA DE LA MUJER HISTORIA DE LA IGLESIA HISTORIA DE LA TRADUCCIÓN	2	HISTORIA MEDIEVAL	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	SILVIA MARÍA PÉREZ GONZÁLEZ	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	CIRCULACIÓN DE PERSONAS, PRODUCTOS E IDEAS EN LA PRIMERA GLOBALIZACIÓN (SIGLO XV-XVIII) CULTURA Y SOCIEDAD EN LA EDAD MODERNA RELIGIOSIDAD EN LA EDAD MODERNA HISTORIA DEL LIBRO Y LA LECTURA HISTORIA DE LAS MINORÍAS EN LA EDAD MODERNA	1	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	NATALIA MAILLARD ÁLVAREZ	ESPAÑOL

**Código Seguro De Verificación**

dBVA109J6YTyCl0Xn+Gz/g==

**Fecha**

06/10/2025

**Normativa**

Este informe tiene carácter de copia electrónica auténtica con validez y eficacia administrativa de ORIGINAL (art. 27 Ley 39/2015).

**Firmado Por**

M.ª de los Angeles Conde Parrilla

**Url De Verificación**

<https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyCl0Xn%2BGz%2Fg%3D%3D>

**Página**

3/6



ANEXO I  
OFERTA DE TEMAS Y TITULOS DE TFG  
Curso 2023-24

NOMBRE TITULACIÓN	LÍNEAS DE TRABAJO	PLAZAS	ÁREA	DEPARTAMENTO	TUTOR/A	LENGUAS DE TRABAJO
GRADO EN HUMANIDADES	REVUELTAS Y PROCESOS DE RESISTENCIA EN LA EDAD MODERNA REDES MERCANTILES DURANTE LA EDAD MODERNA REPÚBLICAS Y REPUBLICANISMO EN UNA EUROPA DE PRINCIPES MINORÍAS RELIGIOSAS, SEFARDITAS Y JUDEO-CONVERSIOS PORTUGUESES EN EL SEÑO DE LA MONARQUÍA HISPÁNICA RAZA Y PROCESOS DE MARGINALIZACIÓN EN LA EDAD MODERNA INDUSTRIALIZACIÓN Y CONTROL SOCIAL PENSAMIENTO POLÍTICO EN LA EUROPA MODERNA GUERRA Y DIPLOMACIA EN LA EUROPA MODERNA CIUDADES E HERRIDOS EN LA EDAD MODERNA.	2	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	MANUEL HERRERO SÁNCHEZ	ESPAÑOL E INGLÉS (TAMBIÉN, EN CASO DE POSIBILIDAD, FRANCÉS E ITALIANO)
GRADO EN HUMANIDADES	HISTORIA MODERNA HISTORIA DE LA MONARQUÍA HISPÁNICA HISTORIA SOCIAL (SIGLOS XV-XVIII) HISTORIA GLOBAL HISTORIA DE LA GLOBALIZACIÓN, CIUDADES GLOBALES HISTORIA DE LOS IMPERIOS HISTORIA DE LAS FRONTERAS HISTORIA DE LA VIOLENCIA DIPLOMACIA INTERCULTURAL HISTORIA MEDITERRÁNEA HISTORIA DEL MAGREB E NOROCCIDENTAL DE ÁFRICA HISTORIA DEL MUNDO ATLÁNTICO	5	HISTORIA MODERNA	GEOGRAFÍA, HISTORIA Y FILOSOFÍA	JOSÉ MIGUEL ESCRIBANO PÁEZ	ESPAÑOL E INGLÉS
GRADO EN HUMANIDADES	LITERATURA DEL SIGLO DE ORO Y CONTEMPORÁNEA	3	LITERATURA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JOSÉ MARÍA FERNÁNDEZ VÁZQUEZ	ESPAÑOL
GRADO EN HUMANIDADES	LITERATURA DEL SIGLO DE ORO Y CONTEMPORÁNEA	1	LITERATURA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	RAÚL FERNÁNDEZ SÁNCHEZ-ALARCOS	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	1. TRADUCCIÓN LITERARIA. 2. TRADUCCIÓN PERIODÍSTICA. 3. TRADUCCIÓN EN EL ÁMBITO DE SEGURIDAD. 4. LINGÜÍSTICA APLICADA Y COMPARADA.	5	ESTUDIOS ÁRABES E ISLÁMICOS	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	NADI HAMDANI OUAOURI IZRELLI	ESPAÑOL Y ÁRABE
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN DE TEXTOS LITERARIOS Y PERIODÍSTICOS.	2	ESTUDIOS ÁRABES E ISLÁMICOS	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CARMEN GARCÍA FLORES	ESPAÑOL, ÁRABE Y FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	1) TRADUCCIÓN LEGAL Y JUDICIAL. 2) TRADUCCIÓN EN EL ÁMBITO DE INMIGRACIÓN, REFUGIO, ASILO Y MENAS. 3) TRADUCCIÓN EN CONTEXTOS DE VIOLENCIA E IGUALDAD DE GÉNERO. 4) TRADUCCIÓN EN CONTEXTOS SANITARIOS. 5) TRADUCCIÓN DE SOFTWARE Y PÁGINAS WEB.	1	ESTUDIOS ÁRABES E ISLÁMICOS	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	HANAN SALEH HUSSEIN	ESPAÑOL Y ÁRABE
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN PERIODÍSTICA	2	ESTUDIOS ÁRABES E ISLÁMICOS	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA CREGO GÓMEZ	ESPAÑOL Y ÁRABE
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN ALEMÁN-ESPAÑOL; LINGÜÍSTICA CONTRASTIVA ALEMÁN-ESPAÑOL.	5	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JUAN PABLO LABRETA ZULATEGUI	ESPAÑOL, ALEMÁN
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN CIENTÍFICO-TÉCNICA, TRADUCCIÓN EDITORIAL, GRAMÁTICA CONTRASTIVA, PROBLEMAS DE LA TA.	3	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JUAN CUARTERO OTAL	ALEMÁN - INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA (ARTÍCULOS CIENTÍFICOS, TEXTOS TURÍSTICOS...); TRADUCCIÓN PARA LA ACCESIBILIDAD (TRADUCCIÓN A LECTURA FÁCIL, AUDIODESCRIPCIÓN); ENCARGOS DE TRADUCCIÓN O TRABAJOS DE INICIACIÓN A LA INVESTIGACIÓN	3	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ANA MEDINA REGUERA	ESPAÑOL, ALEMÁN, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TERMINOLOGÍA; TRADUCCIÓN ACCESIBLE (LENGUAJE CLARO); TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA; JURÍDICA Y JURADA; TRADUCCIÓN ASISTIDA POR LA IA	6	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	OLGA KORENEVA ANTONOVA	ALEMÁN, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN DE TEXTOS ECONÓMICOS, PERIODÍSTICOS, TURÍSTICOS; TRADUCCIÓN DE METÁFORAS EN LOS TEXTOS ESPECIALIZADOS; TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA	4	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ALICE STENDER	ALEMÁN, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN COMENTADA ALEMÁN-ESPAÑOL; LINGÜÍSTICA CONTRASTIVA ALEMÁN-ESPAÑOL; DIDÁCTICA DEL ALEMÁN	4	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	VALENTINA VIVALDI	ALEMÁN, INGLÉS, ITALIANO
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE LENGUAS EXTRANJERAS, LITERATURA INFANTIL Y JUVENIL	3	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ISABEL MATEO CUBERO	ALEMÁN, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	METODOLOGÍA DE ENSEÑANZA DE LENGUAS; GRAMÁTICA CONTRASTIVA	3	FILOLOGÍA ALEMANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA NURIA ALCALDE MATO	ALEMÁN, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- TRADUCCIÓN JURADA. - TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA. - DIDÁCTICA DE LA TRADUCCIÓN. - TRADUCCIÓN DE CUENTOS INFANTILES. - ÉTICA DE LA TRADUCCIÓN. - TRADUCTOLOGÍA.	5	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JULIA LOBATO PATRICIO	ESPAÑOL, FRANCÉS E INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- LENGUA Y CULTURA FRANCESA Y FRANCÓFONA. - LITERATURA FRANCESA. - TRADUCCIÓN DE LITERATURA FRANCESA O FRANCÓFONA EN PROSA.	4	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ANNE AUBRY	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- LENGUA Y CULTURA FRANCESA PARA LA TRADUCCIÓN Y LA INTERPRETACIÓN. - TRADUCCIÓN DE TEXTOS ESPECIALIZADOS (CIENTÍFICOS, TÉCNICOS, TURÍSTICOS, ETC.). - TERMINOLOGÍA PARA LA TRADUCCIÓN Y LA INTERPRETACIÓN.	5	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ISABEL HERNÁNDEZ GUTIÉRREZ	ESPAÑOL, FRANCÉS E INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- TRADUCCIÓN DE LITERATURA FRANCESA O FRANCÓFONA EN PROSA (NOVELA, TEATRO, ENSAYOS, ETC.). - PRINCIPALMENTE DESDE LA PERSPECTIVA DE GÉNERO. - TRADUCCIÓN SOBRE ORGANIZACIONES INTERNACIONALES Y/O ECONÓMICA. - TRADUCCIÓN MÉDICA. - DIDÁCTICA DE FLE (FRANCÉS COMO LENGUA EXTRANJERA).	3	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	RAQUEL GARCÍA FUENTES	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA (JURÍDICA, INSTITUCIONAL, EN ORGANISMOS OFICIALES, CIENTÍFICO-TÉCNICA, TURÍSTICA...) - TRADUCCIÓN LITERARIA Y EDITORIAL.	5	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CONCEPCIÓN MARTÍN MARTÍN-MORA	ESPAÑOL, FRANCÉS E INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- ESTUDIOS CULTURALES FRANCÓFONOS. - DIDÁCTICA DEL FRANCÉS COMO LENGUA EXTRANJERA	2	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	NURIA FALLA FALCÓN	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	DIDÁCTICA DEL FRANCÉS COMO LENGUA EXTRANJERA	4	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA DEL PILAR MARTÍN ACUÑA	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- TRADUCCIÓN TURÍSTICA. - ENSEÑANZA DEL FRANCÉS COMO LENGUA EXTRANJERA	2	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	INMACULADA RESPALDO SALAS	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LA TRADUCCIÓN Y LAS RELACIONES INTERNACIONALES	3	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARINA CABALLERO GARCÍA DEL MORAL	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	RECEPCIÓN DE LA CULTURA GRIECOLATINA EN LA LITERATURA FRANCESA (NOVELAS, OBRAS DE TEATRO, POESÍA...) Y/O EN LA LITERATURA INGLESA O NOROCCIDENTAL, ASÍ COMO SU TRADUCCIÓN AL ESPAÑOL.	5	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARTA CUEVAS CABALLERO	FRANCÉS, INGLÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA (JURÍDICA, INSTITUCIONAL, CIENTÍFICO-TÉCNICA, TURÍSTICA...)	2	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	REDA HAFED BENBAZ	ÁRABE, ESPAÑOL Y FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- COMPETENCIA INTERCULTURAL - PRAGMÁTICA INTERCULTURAL Y TRADUCCIÓN - COMUNICACIÓN INTERCULTURAL EN SERVICIOS DE ATENCIÓN AL PÚBLICO - ANÁLISIS DEL DISCURSO DIGITAL - ASPECTOS CULTURALES EN LA ENSEÑANZA DE LENGUAS - ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE ASPECTOS PRAGMÁTICOS, CULTURALES Y DISCURSIVOS	3	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	LUCÍA FERNÁNDEZ AMAYA	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- METODOLOGÍA DE LA ENSEÑANZA / APRENDIZAJE DE LENGUAS. - ADQUISICIÓN DE SEGUNDA LENGUA. - COMPETENCIA COMUNICATIVA. - TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL.	4	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ANDRÉS SÁNCHEZ ORTEGA	ESPAÑOL, INGLÉS

Código Seguro De Verificación

dBVA109J6YTyCl0Xn+Gz/g==

Fecha

06/10/2025

Normativa

Este informe tiene carácter de copia electrónica auténtica con validez y eficacia administrativa de ORIGINAL (art. 27 Ley 39/2015).

Firmado Por

M.ª de los Angeles Conde Parrilla

Url De Verificación

<https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyCl0Xn%2BGz%2Fg%3D%3D>

Página

4/6



**ANEXO I  
OFERTA DE TEMAS Y TITULOS DE TFG  
Curso 2023-24**

NOMBRE TITULACIÓN	LÍNEAS DE TRABAJO	PLAZAS	ÁREA	DEPARTAMENTO	TUTOR/A	LENGUAS DE TRABAJO
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- ADQUISICIÓN Y ENSEÑANZA DE SEGUNDAS LENGUAS (INGLÉS/ESPAÑOL) - ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE ASPECTOS CULTURALES E INTERCULTURALES EN SEGUNDAS LENGUAS - ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DEL LÉXICO EN SEGUNDAS LENGUAS - ENSEÑANZA BILINGÜE - PROGRAMAS DE INMERSIÓN LINGÜÍSTICA EN EL EXTRANJERO (STUDY ABROAD) Y LA COMPETENCIA INTERCULTURAL - MANUALES PARA LA ENSEÑANZA DE SEGUNDAS LENGUAS - FACTORES INDIVIDUALES EN LA ADQUISICIÓN Y EL APRENDIZAJE DE UNA L2 - ASPECTOS RELACIONADOS CON LA PSICOLOGÍA POSITIVA Y EL APRENDIZAJE DE SEGUNDAS LENGUAS - ENSEÑANZA DE SEGUNDAS LENGUAS DESDE LA PERSPECTIVA DE GÉNERO, CULTURA Y SOCIEDADES	4	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA DOLORES LÓPEZ JIMÉNEZ	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE LENGUAS - METODOLOGÍAS ACTIVAS EN EL AULA - DINÁMICA DE GRUPOS EN EL AULA - APRENDIZAJE COOPERATIVO - BILINGÜISMO - ENFOQUE CLIL / AICLE (APRENDIZAJE INTEGRADO DE CONTENIDO Y LENGUAS EXTRANJERAS) - APRENDIZAJE BASADO EN TAREAS - APRENDIZAJE BASADO EN PROYECTOS - APRENDIZAJE BASADO EN EL JUEGO - INTELIGENCIA ARTIFICIAL APLICADA A LA ENSEÑANZA / APRENDIZAJE DE LENGUAS	3	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	SONIA CASAL MADINABEITA	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE LENGUAS 'EXTRANJERAS' EVALUACIÓN DE LENGUAS 'EXTRANJERAS' FACTORES AFECTIVOS BI- / MULT- Y PLURILINGÜISMO TRANSLINGÜÍSTICA SOCIOLINGÜÍSTICA DISEÑO Y EVALUACIÓN DE MATERIALES DIDÁCTICOS	2	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	PAT MOORE	INGLÉS, FRANCÉS O ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	PRAGMÁTICA INTERCULTURAL, COMUNICACIÓN INTERPERSONAL Y TRADUCCIÓN, ENSEÑANZA Y APRENDIZAJE DE ASPECTOS PRAGMÁTICOS, EL DISCURSO DIGITAL, ANÁLISIS DEL DISCURSO, ANÁLISIS CRÍTICO DEL DISCURSO, LENGUA Y CULTURA, LENGUA Y SOCIEDAD, LENGUA E IDENTIDAD, LENGUA E IDEOLOGÍA	5	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA DE LA O HERNÁNDEZ LÓPEZ	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- NARRATIVAS DISTÓRCICAS Y POSTAPCALÍPTICAS DE AUTORÍA FEMENINA, - RESCATORIOS CONTEMPORÁNEOS Y CUENTOS DE "HADAS", - ECOFEMINISMO Y LITERATURA	4	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	DANIEL NISA CÁCERES	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- SOCIOLINGÜÍSTICA Y LENGUAS EN CONTACTO (ESPAÑOL E INGLÉS) - BILINGÜISMO EN EE. UU. - ENSEÑANZA DE INGLÉS Y ESPAÑOL - ENSEÑANZA DEL LÉXICO - PASAJE LINGÜÍSTICO - ANÁLISIS DEL DISCURSO	1	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARTA CARRILLO OROZCO	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- INTERCULTURALIDAD Y TRADUCCIÓN, - ENSEÑANZA DEL INGLÉS/ESPAÑOL COMO LENGUA EXTRANJERA, - PRAGMÁTICA Y TRADUCCIÓN, - COMPETENCIA COMUNICATIVA CULTURAL	4	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	REYES GÓMEZ MORÓN	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- TRADUCCIÓN EDITORIAL, TRADUCCIÓN LITERARIA (FICCIÓN Y TEATRO) JUVENIL E INFANTIL, - TRADUCCIÓN DE GÉNERO, - LITERATURA ESCRITA POR MUJERES, - TEATRO Y PRÁCTICA, - POSTMODERNIDAD EN LA CULTURA Y EN LA LITERATURA, - POSTHUMANISMO.	3	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	VERÓNICA PACHECO COSTA	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- SOCIOLINGÜÍSTICA, - TRADUCCIÓN DE VARIEDADES DE LA LENGUA (ESPAÑOL/INGLÉS) EN OBRAS DE CREACIÓN, - PASAJES LINGÜÍSTICOS, - BILINGÜISMO SOCIAL, - MENTE, PERSONALIDAD Y DISCURSO BILINGÜE, - SOCIEDADES MULTILINGÜES, - SOCIOLINGÜÍSTICA HISTÓRICA, - SOFTWARE DE ANÁLISIS LINGÜÍSTICO, - INTELIGENCIA ARTIFICIAL Y APRENDIZAJE DE LENGUAS.	2	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	FRANCISCO LORENZO BERGILLOS	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- TRADUCCIÓN EDITORIAL (LITERATURA, GASTRONOMÍA, ARTE, MÚSICA, ENGAYOL) - CENSURA LITERARIA, - TRADUCCIÓN DEPORTIVA (JUEGOS DEPORTIVOS, EVENTOS, TRADUCCIÓN PERIODÍSTICA...), - APRENDIZAJE COOPERATIVO, CORRECCIÓN, REVISIÓN DE TRADUCCIONES Y POSMODERNIDAD.	12	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	NURIA FERNÁNDEZ QUESADA	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	ANÁLISIS DEL DISCURSO, EL LENGUAJE POLÍTICO, DISCURSO Y PRAGMÁTICA, LENGUAJE EN REDES.	3	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MANUEL MEJÍAS BORBERO	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- LITERATURA Y GÉNERO / - RESCATORIOS FEMENISTAS / - LITERATURA Y MITO / - LITERATURA INGLESA E IRLANDESA ESCRITA POR MUJERES	2	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA BURGULLOS CAPEL	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	1. TRADUCCIÓN EDITORIAL, 2. TRADUCCIÓN DE LITERATURA INFANTIL, NOVELA NEGRA, 3. TRADUCCIÓN Y GÉNERO: RECEPCIÓN Y TRADUCCIÓN DE ESCRITORAS ESPAÑOLAS EN ITALIA 4. RECURSOS EN LA WEB PARA LA ENSEÑANZA DEL ITALIANO COMO L2	4	FILOLOGÍA ITALIANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	COVADONGA GEMMA FOLICES GONZÁLEZ	ITALIANO/ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	1. LINGÜÍSTICA DEL CORPUS (ELABORACIÓN Y GESTIÓN DE CORPUS AD HOC). 2. ESTUDIOS DE PRAGMÁTICA 3. ESTUDIOS DE GÉNERO: EL ESPACIO QUE OCUPA LA MUJER EN LOS CUENTOS POPULARES ITALIANOS. 4. ANÁLISIS DE TRADUCCIONES: LA IMPORTANCIA DE LA REVISIÓN.	2	FILOLOGÍA ITALIANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	PIJAR RODRÍGUEZ REINA	ITALIANO/ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	1. TRADUCCIÓN Y ESTUDIOS DE GÉNERO: LA TRADUCCIÓN DE LAS ESCRITORAS ITALIANAS. 2. TRADUCCIÓN INVERSA ESP-IT 3. TEXTOS HÍBRIDOS: ANÁLISIS Y TRADUCCIÓN 4. LITERATURA ITALIANA CONTEMPORÁNEA	2	FILOLOGÍA INGLESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CATERINA DURACCIO	ITALIANO/ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	1. TRADUCCIÓN EDITORIAL: LA TRADUCCIÓN DE TODO TIPO DE DOCUMENTOS PUBLICABLES: LIBROS DE DIVERSAS TEMÁTICAS, REVISTAS, ETC. 2. TRADUCCIÓN LITERARIA: LITERATURA INFANTIL Y JUVENIL, NOVELA Y POESÍA. ANÁLISIS DE TRADUCCIÓN. 3. TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA: 4. ENSEÑANZA DEL ESPAÑOL E ITALIANO COMO LENGUAS EXTRANJERAS. 5. LINGÜÍSTICA CONTRASTIVA DE LAS LENGUAS ESPAÑOLA E ITALIANA: ANÁLISIS DEL ERROR, LA INTELIGENCIA, (TRADUCCIONES DIRECTAS E INVERSA), LA RECEPCIÓN DE LA OBRA FEMENINA DEL SIGLO XX EN ITALIA (SUS TRADUCCIONES).	5	FILOLOGÍA ITALIANA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ALICIA M. LÓPEZ MÁRQUEZ	ITALIANO/ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LA FRASEOLOGÍA EN LA DIDÁCTICA DE ELE. EL PAPEL DE LA PRAGMÁTICA EN LA TRADUCCIÓN. CUESTIONES PROBLEMÁTICAS EN TORNO A LA TRADUCCIÓN DE LA TERMINOLOGÍA JURÍDICA Y ECONÓMICA. LA TRADUCCIÓN DE LA METAFORA, EN PARTICULAR DE LAS EXPRESIONES FIJAS, LEXICOGRAFÍA, LA VARIACIÓN DIALECTAL EN LA ENSEÑANZA DEL ESPAÑOL COMO LENGUA EXTRANJERA	3	LENGUA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JUAN ANTONIO MARTÍNEZ LÓPEZ	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	METODOLOGÍA DE LA ENSEÑANZA DE ELE	1	LENGUA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	VERÓNICA DE ALBA QUIRÓNES	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	VARIACIONES DEL ESPAÑOL, PASAJE LINGÜÍSTICO, LÉXICO DIALECTAL Y, EN TODOS LOS CASOS, APLICACIONES DIDÁCTICAS EN ELE	1	LENGUA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MERCEDES DE LA TORRE GARCÍA	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	EL NIVEL FONICO DE LAS HABLAS ANDALUZAS Y EL NIVEL MORFOSINTÁCTICO DE LAS HABLAS ANDALUZAS	6	LENGUA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JOSÉ ANTONIO GONZÁLEZ MONTERO	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	ANÁLISIS DEL DISCURSO, ANÁLISIS CRÍTICO DEL DISCURSO EN MEDIOS DE COMUNICACIÓN Y PRODUCCIONES AUDIOVISUALES EN ESPAÑOL	3	LENGUA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	NOELIA CAMERÓN NÓRBEZ	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN LINGÜÍSTICA COMPARADA, LINGÜÍSTICA APLICADA A LA TRADUCCIÓN LINGÜÍSTICA COGNITIVA, SEMÁNTICA, PRAGMÁTICA, ESTUDIOS SOBRE EL ANDALUZ, ADQUISICIÓN DE SEGUNDAS LENGUAS LENGUA Y CULTURA (ETNO-LINGÜÍSTICA) APLICADA AL ESPAÑOL	2	LENGUA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MIHAELA DELIA CRISTEA	ESPAÑOL, ITALIANO
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LITERATURA DEL SIGLO DE ORO Y CONTEMPORÁNEA	1	LITERATURA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JOSÉ MARÍA FERNÁNDEZ VÁZQUEZ	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LITERATURA DEL SIGLO DE ORO Y CONTEMPORÁNEA	1	LITERATURA ESPAÑOLA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	RAÚL FERNÁNDEZ SÁNCHEZ-ALARCOS	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL (DORBAJE, SUBTÍTULOS, VOICE OVER), TRADUCCIÓN ACCESIBLE (AUDIODESCRIPCIÓN PARA CIEGOS, SUBTÍTULOS PARA SORDOS) EN EL ÁMBITO DE LA TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL Y EN EL ÁMBITO DEL PATRIMONIO	2	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CHRISTIANE LIMBACH	ESPAÑOL, INGLÉS Y ALEMÁN
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LOCALIZACIÓN WEB TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA: ECONÓMICA, FINANCIERA, COMERCIAL Y PARA COMERCIO EXTERIOR	11	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CARMEN ÁLVAREZ GARCÍA	ESPAÑOL, INGLÉS, ALEMÁN

**Código Seguro De Verificación**

dBVA109J6YTyCl0Xn+Gz/g==

**Fecha**

06/10/2025

**Normativa**

Este informe tiene carácter de copia electrónica auténtica con validez y eficacia administrativa de ORIGINAL (art. 27 Ley 39/2015).

**Firmado Por**

M.ª de los Angeles Conde Parrilla

**Url De Verificación**

<https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyCl0Xn%2BGz%2Fg%3D%3D>

**Página**

5/6



**ANEXO I  
OFERTA DE TEMAS Y TITULOS DE TFG  
Curso 2023-24**

NOMBRE TITULACIÓN	LÍNEAS DE TRABAJO	PLAZAS	ÁREA	DEPARTAMENTO	TUTOR/A	LENGUAS DE TRABAJO
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN JURÍDICA; TRADUCCIÓN JURADA; TRADUCCIÓN PARA EL TURISMO; TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN EN SERVICIOS PÚBLICOS Y EN PROTECCIÓN INTERNACIONAL...	3	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARIANA RELINQUE BARRANCA	ESPAÑOL, INGLÉS, FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	IA VS. CREATIVIDAD HUMANA. PROYECTOS DE SIMULACIÓN PROFESIONAL. CONTRASTANDO LOS RESULTADOS OBTENIDOS POR LA IA Y LA TAREA FRENTE A LA CREATIVIDAD HUMANA. PROYECTOS DE INVESTIGACIÓN SOBRE APLICACIONES DE LA IA EN EL DÍA A DÍA DE TRADUCCIÓN, ASÍ COMO ESTUDIOS CUANTITATIVOS Y CUALITATIVOS SOBRE LAS DIFERENTES ESTRATEGIAS METACOGNITIVAS RELACIONADAS CON EL USO DE LA IA DESDE LOS PORTALES WEB DE EMPRESAS, AGENCIAS Y AUTÓNOMOS.	4	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	NURIA PONCE MÁRQUEZ	ESPAÑOL, INGLÉS, ALEMÁN
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	INTERPRETACIÓN, TRADUCCIÓN COMERCIAL, TRANSECCIÓN, LOCALIZACIÓN WEB, GESTIÓN DE PROYECTOS DE TRADUCCIÓN, POSECCIÓN, TRADUCCIÓN JURÍDICA	1	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ELENA BAUTISTA PÉREZ	ESPAÑOL, INGLÉS Y FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN MÉDICA DIRECTA O INVERSA INGLÉS.	4	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JASMINE MOLINA DURÁN	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRABAJOS SOBRE INTERPRETACIÓN: CONFERENCIAL, SOCIAL, PROTECCIÓN INTERNACIONAL Y REFUGIADOS, SANITARIA, JUDICIAL, TÉCNICAS DE CONSECUTIVA, SIMULTÁNEA, INSTITUCIONES INTERNACIONALES. TRABAJOS DE TRADUCCIÓN COMENTADA (INGLÉS, DIRECTA, FRANCÉS, DIRECTA O INVERSA)	4	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ESTELA MARTÍN RUEL	ESPAÑOL, FRANCÉS, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN MÉDICA, TERMINOLOGÍA (GESTIÓN TERMINOLÓGICA, TRADUCCIÓN AUTOMÁTICA Y POSECCIÓN, TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL (SUBTITULACIÓN))	5	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	GUSTAVO FILSINGER SENTLEBEN	ALEMÁN, ESPAÑOL E INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN MULTIMODAL (BANDE DÉSINÉE, CÓMIC, NOVELA GRÁFICA, TEATRO, LOCALIZACIÓN DE VIDEOJUEGOS), ADAPTACIONES AL CINÉ (LITERARIAS Y CÓMIC) Y SU TRADUCCIÓN; TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL (DOLBY, SUBTITULADO, VOICE OVER); TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL COMO RECURSO PARA LA ADQUISICIÓN DE L2 (SUBTITULADO); COMBINACIÓN DE LENGUAS: FRO-ES.	3	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	FRANCISCO RODRÍGUEZ RODRÍGUEZ	ESPAÑOL, FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN LITERARIA DESDE EL ÁMBITO SOCIO-CULTURAL (POESÍA, TEATRO, CANCIONES, ETC.) DE BRINDA LA OPCIÓN DE PODER ENGAUZAR EL TRABAJO DESDE LA PERSPECTIVA DE GÉNERO, CULTURA Y SOCIEDAD DE LA LENGUA FRANCESA EN FRANCIA Y LOS PAÍSES FRANCÓFONOS. DIDÁCTICA DEL FLE DESDE UNA PERSPECTIVA SOCIOCULTURAL.	1	FILOLOGÍA FRANCESA	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JORGE AUGUSTO LUENGO LÓPEZ	FRANCÉS Y ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRABAJOS DE TRADUCCIÓN PROFESIONAL/COMENTADA: TÉCNICA, MÉDICA, ECONÓMICA Y COMERCIAL. TRABAJOS DE INTERPRETACIÓN: COMERCIO INTERNACIONAL / SERVICIOS PÚBLICOS (SANITARIA/SOCIAL)	3	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CARMEN TORNELLA GUTIÉRREZ	ESPAÑOL, INGLÉS, FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN JURÍDICA Y JUDICIAL; TRADUCCIÓN TURÍSTICA. INTERPRETACIÓN EN LOS SERVICIOS PÚBLICOS (JURÍDICA Y JUDICIAL) E INTERPRETACIÓN EMPRESARIAL.	4	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	FRANCISCO J. VIGER MORENO	ESPAÑOL, INGLÉS, ALEMÁN
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LOCALIZACIÓN WEB, DE SOFTWARE, DE VIDEOJUEGOS. TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA (JURÍDICA, COMERCIAL, TÉCNICA, MÉDICA). TRADUCCIÓN JURADA	2	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	CRISTINA RAMÍREZ DELGADO	ESPAÑOL, INGLÉS, FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN, LOCALIZACIÓN E INTERPRETACIÓN DESDE UNA PERSPECTIVA DE GÉNERO Y CULT; LOCALIZACIÓN WEB, DE SOFTWARE, DE VIDEOJUEGOS. TRADUCCIÓN DE CÓMICS Y LITERATURA JUVENIL. TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL.	3	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ANTONIO LERIDA MUÑOZ	ESPAÑOL, ALEMÁN
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN PROFESIONAL O COMENTADA. LOCALIZACIÓN DE CONTENIDO WEB, SOFTWARE. NUEVAS TECNOLOGÍAS APLICADAS A LA TRADUCCIÓN; INTELIGENCIA ARTIFICIAL Y TRADUCCIÓN; PROCESOS DE TRADUCCIÓN: ANÁLISIS METRAGLÁFICOS, EVALUACIÓN DE CALIDAD (ÁMBITO LOCALIZACIÓN)	2	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MP ELENA DE LA COVA MORILLO VELARDE	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN ESPECIALIZADA: CIENTÍFICA O TÉCNICA; TRADUCCIÓN ACCESIBLE Y LECTURA FÁCIL; INTELIGENCIA ARTIFICIAL Y TRADUCCIÓN; TRADUCCIÓN Y MÉDICA GRÁFICA; TERMINOLOGÍA Y GESTIÓN TERMINOLÓGICA	2	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	JUAN ANTONIO PRIETO VELASCO	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	PROYECTOS DE SIMULACIÓN PROFESIONAL EN TRADUCCIÓN O REVISIÓN EN TEMAS A PROPIEDAD DEL ESTUDIANTE (LOCALIZACIÓN, AUDIOVISUAL, JURÍDICA, JURADA, TÉCNICA, CIENTÍFICA, LITERARIA, ETC.). PROYECTOS DE SIMULACIÓN PROFESIONAL EN SERVICIOS AFINES COMO LA TRANSECCIÓN PUBLICITARIA O LA POSECCIÓN. PROYECTOS DE INVESTIGACIÓN ORIENTADOS A CONOCER MEJOR DIFERENTES ASPECTOS DE LOS PROCESOS PROFESIONALES VINCULADOS A LOS DIFERENTES SERVICIOS LINGÜÍSTICOS (TECNOLOGÍAS, INTERPRETACIÓN, CONDICIONES LABORALES, ASPECTOS ÉTICOS, ETC.)	3	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	EUSA CALVO ENCINAS	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LOCALIZACIÓN DE SITIOS WEB, TRADUCCIÓN AUTOMÁTICA Y POSTEDICIÓN; TRADUCCIÓN DE LITERATURA INFANTIL.	6	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	ISABEL BRALES BELLÓN	ESPAÑOL, FRANCÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	- LA LENGUA DE SEÑOS EN TODOS SUS ASPECTOS: SOBRIA Y SORDOCESURERA. - INTERPRETACIÓN DE LENGUA DE SEÑOS. - INTERPRETACIÓN ESPECIALIZADA EN DIFERENTES ÁMBITOS ESPECÍFICOS (EDUCATIVO, JURÍDICO, PSICOLÓGICO, MÉDICO, INSTITUCIONAL, ETC.) - CUA TUBA SORDA Y SORDOCIEGA. - TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN PARA LA ACCESIBILIDAD EN LOS MEDIOS AUDIOVISUALES. SISTEMA DE SEÑOS INTERNACIONAL.	3	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARTA MONTERO AGUILERA	ESPAÑOL
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	PROCESOS DE TRADUCCIÓN CREATIVA. EL PROBLEMA DE TRADUCCIÓN EN PROYECTOS CREATIVOS (TRANSECCIÓN); TRADUCCIÓN PARA EL COMERCIO EXTERIOR (CONTRATOS INTERNACIONALES); AVANCES EN LA PROVISIÓN DE SERVICIOS LINGÜÍSTICOS.	1	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARIAN MORÓN MARTÍN	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	TRADUCCIÓN AUDIOVISUAL INFANTIL.	6	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARÍA JOSÉ RODRÍGUEZ	INGLÉS Y ALEMÁN
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	SUBTITULACIÓN PARA SORDOS, ACCESIBILIDAD.	1	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	MARIANO REYES TEJEDOR	ESPAÑOL, INGLÉS
GRADO EN TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	LOCALIZACIÓN, TRADUCCIÓN AUTOMÁTICA E INTELIGENCIA ARTIFICIAL.	1	TRADUCCIÓN E INTERPRETACIÓN	FILOLOGÍA Y TRADUCCIÓN	EUSA ALONSO JIMÉNEZ	ESPAÑOL, INGLÉS

<b>Código Seguro De Verificación</b>	dBVA109J6YTyC1oXn+Gz/g==	<b>Fecha</b>	06/10/2025
<b>Normativa</b>	Este informe tiene carácter de copia electrónica auténtica con validez y eficacia administrativa de ORIGINAL. (art. 27 Ley 39/2015).		
<b>Firmado Por</b>	M.ª de los Angeles Conde Parrilla		
<b>Url De Verificación</b>	<a href="https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyC1oXn%2BGz%2Fg%3D%3D">https://portafirmas.upo.es/verifirma/code/dBVA109J6YTyC1oXn%2BGz%2Fg%3D%3D</a>	<b>Página</b>	6/6

